

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 135 (2009)  
**Heft:** 11: Natur in der Stadt

## **Sonstiges**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# PRODUKTE

## ERSATZNEUBAU FÜR FLEDERMÄUSE

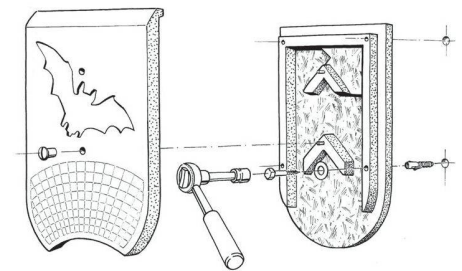


Eine einzigartige Unterkunft für gebäudebewohnende Fledermausarten produziert die Firma Schwegler Vogel- und Naturschutzprodukte: die Fledermaus-Fassadenquartiere «1FQ» (Sommerquartier) und «1WQ» (Ganzjahresquartier). Diese speziellen Nisthilfen bestehen aus langlebigem Holzbeton, der eine hervorragende Annahme durch die Tiere garantiert. Die Fledermäuse finden ein sicheres Zuhause und haben sehr gute Möglichkeiten, Kolonien oder Wochenstuben in ihm zu bilden. Das Modell «1WQ» erlaubt darüber hinaus durch sein Doppelwand-Iso-

liersystem eine frostsichere Überwinterung. Die Fassadenquartiere können an allen Gebäudearten, ob Privat- oder Industriebauten, einfach und schnell mit vier Schrauben angebracht werden. Auch an die Optik wurde gedacht: So fügen sich beide Quartiere sehr harmonisch in die Aussenfassade ein. Die hellgraue Beschichtung kann bei Bedarf jederzeit mit atmungsaktiver Fassadenfarbe dem Untergrund angepasst werden. Neben Einbau an Neubauten wird auch sehr gerne bei Altbausanierungen oder Umbauten auf diese Möglichkeit zurückgegriffen, den bedrohten Fledermäusen schnell eine neue Heimat zu geben. Es werden die unterschiedlichsten Quartierbedürfnisse der Tiere konstruktiv beachtet: Sie können sich an der strukturierten Vorderseite und dem Einflug ausgezeichnet ankrallen. Die Innenseite ist mit unterschiedlichen Materialien, Oberflächenstrukturen, den eingearbeiteten Versteckmöglichkeiten und variablen Hangtiefen optimal auf die Bedürfnisse der Tiere abgestimmt. Die Quartiere eignen sich nicht nur als Som-

mer- oder Winterquartiere, sondern auch als Wochenstube, also zur Aufzucht von Jungtieren. Selbst für unerfahrene Jungtiere wurden Orientierungs- und Einstieghilfen für eine schnellere Ansiedlung eingearbeitet.

Ausser Fledermausquartieren bietet Schwegler auch Nisthilfen für Kleinvögel, Mauersegler, Greifvögel und Eulen an. Die Produkte von Schwegler sind seit Jahrzehnten von den europäischen Naturschutzverbänden anerkannt, werden ausdrücklich empfohlen und sind im Schweizer Fachhandel erhältlich.



[www.schwegler-natur.de](http://www.schwegler-natur.de)

Bezug Schweiz: [www.kuepfer-gaeumann.ch](http://www.kuepfer-gaeumann.ch)



Mein Auftraggeber ist ein unabhängiges, mittelgrosses, modern ausgerüstetes, regional anerkanntes Ingenieur-Unternehmen auf dem Gebiete des Hoch- und Tiefbaus. Innovative und technisch hochstehende Projekte garantieren für den anhaltenden Erfolg und die stetige Weiterentwicklung des Unternehmens. Für den weiteren Ausbau der Teams suchen wir eine **motivierte und initiative Persönlichkeit** als

## Erfahrenen Bauingenieur/-in im konstruktiven Ingenieurbau mit unternehmerischem Potential

**Ihre Aufgaben:** Sie engagieren sich aktiv in der Bearbeitung und der Leitung von Projekten wie **Ingenieurbauwerken, Brücken, Stützbauwerken, Spezialtiefbauten (Gründungen und Baugruben) sowie Wohn- und Geschäftsbauten mit anspruchsvollen Bauabläufen vom Entwurf, über die Auslegung und Konstruktion bis zur Bauausführung.** Sie unterstützen die übrigen Bauingenieure, arbeiten mit weiteren Projektleitern und Baufachleuten sowie in interdisziplinären Teams zusammen und bringen u. a. Ihre Erfahrung als konstruktiver Bauingenieur ein. Sie erarbeiten Grundlagen, Entwürfe, Kostenvoranschläge, Detailprojekte und sind auch an der Akquisition und an der Bauleitung interessiert. Als erfahrener Ingenieur stehen Sie in Kontakt mit externen Kunden und leisten durch Ihre Kompetenz im Bau einen Beitrag zur Weiterentwicklung und zum Renommee unseres Unternehmens.

**Ihr Profil:** Sie sind eine leistungsbereite und entscheidungsfreudige Persönlichkeit mit einer soliden **Ausbildung als Bauingenieur, mit mindestens 5-jähriger Erfahrung im konstruktiven Ingenieurbau, und** Sie können sich auch vorstellen, sich im Tief- und Wasserbau weiter zu entwickeln. Sie sind versiert und erfahren im Umgang mit Kunden und Partnern, Sie sind **teamfähig und kommunizieren gut auf Deutsch** in Wort und Schrift.

Es **erwartet Sie in Zukunft** eine spannende, fachliche und organisatorische Herausforderung für die Gestaltung Ihres interessanten und vielseitigen Verantwortungsbereiches sowie die Chance, in einem erfolgreichen Unternehmen mit motivierten Teams durch Ihr bautechnisches und organisatorisches Know-how wesentlich zum Erfolg beizutragen. Es besteht die Möglichkeit, sich in die Akquisition einzuarbeiten und nach und nach eine leitende Stellung einzunehmen. **Ihr Arbeitsort liegt am schönen Zürichsee.**

**Ihr nächster Schritt:** Senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung in der von Ihnen gewählten Form an den Beauftragten **Kurt W. Weirich**, Dipl. Ing. ETH/SIA, Weirich Consulting & Coaching, Sonnenbergstrasse 41, CH-6060 Sarnen. Telefonische Vorabklärungen sind erwünscht an Telefon +41(0)41 661 20 20 oder per E-Mail an [weirich@effizienz.ch](mailto:weirich@effizienz.ch) oder über [www.effizienz.ch](http://www.effizienz.ch). Wir bürgen seit Jahren für absolute Diskretion.